

scheda tecnica gruppo di cogenerazione / chp datasheet

Modello / type:	REC_500GS_MAN
Rev.	1_01_21
Combustibile / fuel	metano / natural gas

Caratteristiche generali / general features		100%	75%	50%
Potenza elettrica nominale in servizio continuo cos(f)=1	kW	500	375	-
Electric nominal power COP @ p.f.1				
Potenza termica nominale (no Intercooler LT) al lordo dell'efficienza scambio termico	kW	593	443	-
Thermal nominal power (LT circuit excluded), exchanger efficiency not calculated				
Potenza introdotta con il combustibile nominale/ fuel as introduced power	kW	1284	978	-
Consumo gas / fuel consumption	Sm ³ /h	134,0	102,1	-
Rendimento elettrico / electric efficiency	%	38,9	38,3	-
Rendimento termico / thermal efficiency	%	46,2	45,3	-
Rendimento globale / total efficiency	%	85,1	83,6	-

Motore / engine	MAN	
Modello / type	Type	E3262LE202
Ciclo di lavoro / cycle	Type	ciclo Otto / 4 stroke Otto
Velocità di rotazione / speed	RPM	1500
Numero di cilindri e cilindrata tot. / Cylinders N° and displacement	n°/dm ³	12V/25.78
Alesaggio e corsa / Bore and stroke	mm	132/157
Accensione / ignition	Type	elettronica / electronics
Aspirazione / aspiration	Type	forzata intercooler / forced with intercooler
Potenza meccanica al volano / mechanic power	kW	550
Rapporto di combustione / air ratio	λ	1,66
Tolleranza nella regolazione della velocità a carico costante	%	0,25
Speed tolerance at constant load		
Consumo d'olio / oil consumption	Kg/h	0,08
Sistema rabbocco olio e capacità serbatoio	Tipo / l	AUTO / 120
Oil filling system and auxiliary tank capacity	Type / l	
Portata aria combustione / Combustion air flow	Kg/h	2510
Emissioni di NOx al 15% O ₂ (*) / NOx emissions level at 15% of O ₂ (*)	mg/Nm ³	94
Emissioni di CO al 15% O ₂ (*) / CO emissions level at 15% of O ₂ (*)	mg/Nm ³	281
Emissioni di NOx al 5% O ₂ (*) / NOx emissions level at 5% of O ₂ (*)	mg/Nm ³	250
Emissioni di CO al 5% O ₂ (*) / CO emissions level at 5% of O ₂ (*)	mg/Nm ³	750

N.B. per garantire i valori di emissioni secondo DL 183, saranno previsti opportuni catalizzatori e/o sistemi SCR

Alternatore / alternator		
Tipo alternatore / alternator type		sincrono / synchronous
Potenza nominale alternatore in servizio continuo	kVA	800
Alternator nominal continuous power		
Cos(φ) nominale / nominal power factor		0,8



Tensione nominale / voltage	V	400
Numero poli / poles number	p	4
Frequenza / frequency	Hz	50
Reattanza subtransitoria secondaria Xd"	%	8,7
Secondary subtransient Xd "		
Rendimento alternatore, cogeneratore a pieno carico e $\text{Cos}(\varphi)$ nominale Alternator efficiency at full load and nominal P.f.	%	95,9
Classe di isolamento / insulation class	cl.	H

Dati tecnici recupero termico / thermal power technical data

Potenza termica di recupero acqua e olio Thermal power from water and oil	kW	280
Potenza termica intercooler HT Thermal power recovery from intercooler HT	kW	77
Potenza termica di recupero fumi (@120°C) / exhaust power (@120°C)	kW	236
Potenza termica intercooler LT Thermal power from intercooler LT circuit	kW	41
Portata fumi / exhaust flow	Kg/h	2711
Massima temperatura fumi / Exhaust maximum temperature	°C	407
Massima contro pressione fumi in uscita silenziatore Maximum exhaust back-pressure at silencer outlet	Pa	500
Portata acqua utenza per ottenere salto termico di 10 °C (**) User water flow to achieve thermal jump of 10°C (**)	m³/h	51,0
Perdite di carico acqua utenza Back-pressure on user water	kPa	< 130

Dimensioni, Pesi, Connessioni e rumorosità

Dimensions, weights, connections and noise levels

Larghezza / width ***	mm	2438
Profondità / length ***	mm	9150
Altezza / height ***	mm	2800
Peso in funzionamento / operating weight ****	Kg	18000
Peso di trasporto / loading weight ****	Kg	16500
Grado di protezione macchina / equipment protection degree	IP	33
Connessione fumi di scarico / Exhaust pipe connection	DN	250
Connessione lato acqua utenza / User water connection	DN	100
Connessione scarico condensa Condensate drain connection	Pollici inches	1"
Connessione gas Gas connection	Pollici/DN inches/DN	65
Livello sonoro base a 7 m con cofano e marmitta ***** Sound level with enclosure and silencer at 7 mt *****	dB(A)	65

Spazi di manutenzione / maintenance space around the chp

Larghezza lato destro e sinistro / width	mm	1000
Profondità lato destro e sinistro / lenght	mm	1000
Altezza / height	mm	1000

Gas metano / natural gas datasheet

Pressione dinamica minima di fornitura gas alla macchina Minimum dynamic gas supply pressure to the chp	mbar	80
Temperatura minima di fornitura gas Minimum gas supply temperature	°C	15
Massima velocità di variazione pressione gas Maximum speed of variation of gas pressure	mbar/min	5

Condizioni e tolleranze / conditions and tolerances

Massima temperatura aria esterna senza declassamento Maximum outdoor air temperature without downgrading	°C	25
Massima altitudine di lavoro senza declassamento Maximum working altitude without derating	m.s.l.m.	100
Massima umidità relativa / maximum relative humidity	%	30
Massima temperatura uscita acqua Maximum water outlet temperature	°C	90
Massima temperatura acqua ingresso Maximum water inlet temperature	°C	80
Minima temperatura ingresso acqua Minimum water inlet temperature	°C	70
Massimo Delta T° acqua utenza Maximum delta-T on water user circuit	°C	15
Minimo Delta T° acqua utenza Minimum delta-T on water user circuit	°C	10
Potere calorifico inferiore del gas / lower calorific value of gas	kJ/m³	34500
Tolleranza dati potenza elettrica / electrical power data tolerance	% ±	5
Tolleranza dati potenza termica / thermal power tolerance	% ±	10
Tolleranza dati di consumo combustibile / fuel consumption tolerance	% ±	10
Tolleranza dati pressione sonora / sound level tolerance	dB(A) ±	3
Assorbimento elettrico ausiliari / auxiliaries self cosumption	%	3
Efficienza scambio termico / heat exchange efficiency	%	95

Nota generale/General remarks

- Le potenze elettriche ed i relativi consumi si intendono disponibili esclusi i consumi ausiliari./
Electrical power values and respective consumption values do not include auxiliary consumption
- La potenza elettrica continua è definita come potenza continuativa (COP) in accordo alla ISO 8528-1./
Continuous electric power is defined as continuous power in compliance with ISO 8528-1
- Il consumo di combustibile è in accordo alla ISO 3046-1./ Fuel consumption is in compliance with ISO 3046-1.
- Le prestazioni del cogeneratore si riferiscono ai valori di: temperatura ambiente, umidità relativa e pressione di fornitura gas, con le relative tolleranze e efficienze indicate sulla scheda
The performance of the cogenerator refers to the values of ambient temperature, relative humidity and gas supply pressure, with the relative tolerances and efficiencies indicated on the sheet
- Con pressioni di fornitura del gas inferiori a quelle riportate nella scheda, NON si garantisce il corretto funzionamento della macchina e i consumi orari del motore
With gas supply pressures lower than those indicated in the sheet, Enerblu cannot guarantee the correct functioning of the machine and the hourly consumption of the engine.

(*) Emissioni senza catalizzatore. E' possibile, su richiesta, avere emissioni inferiori sia per gli NOx che per i CO / Gross emission level without catalyst system. Upon request it's possible to have lower value of NOX and CO.

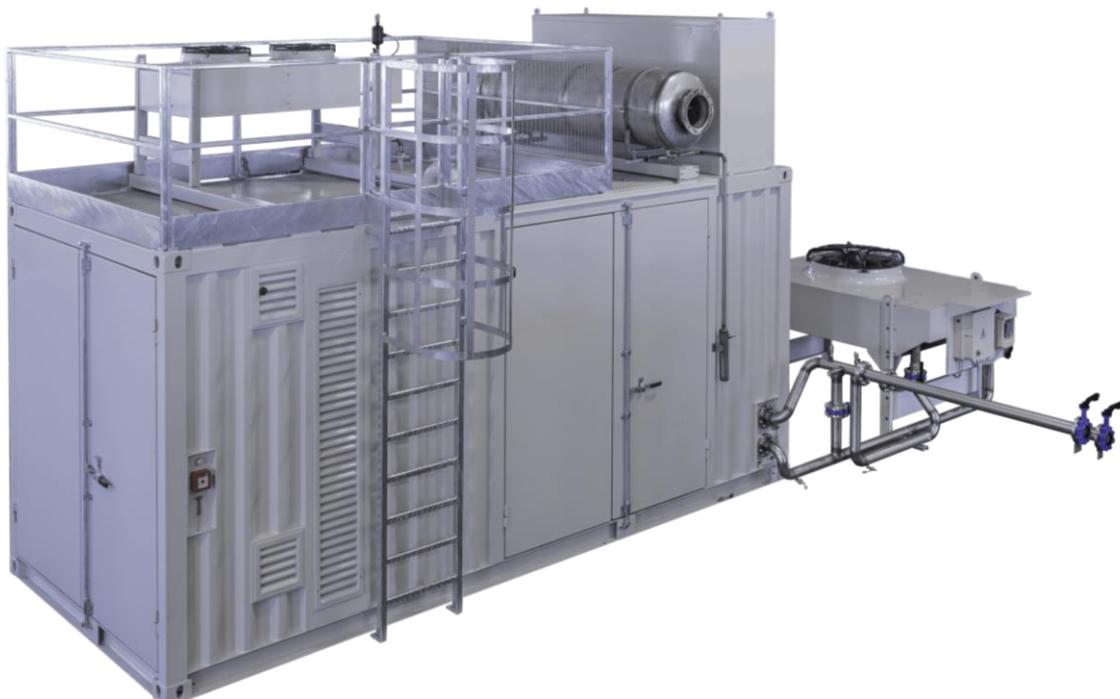
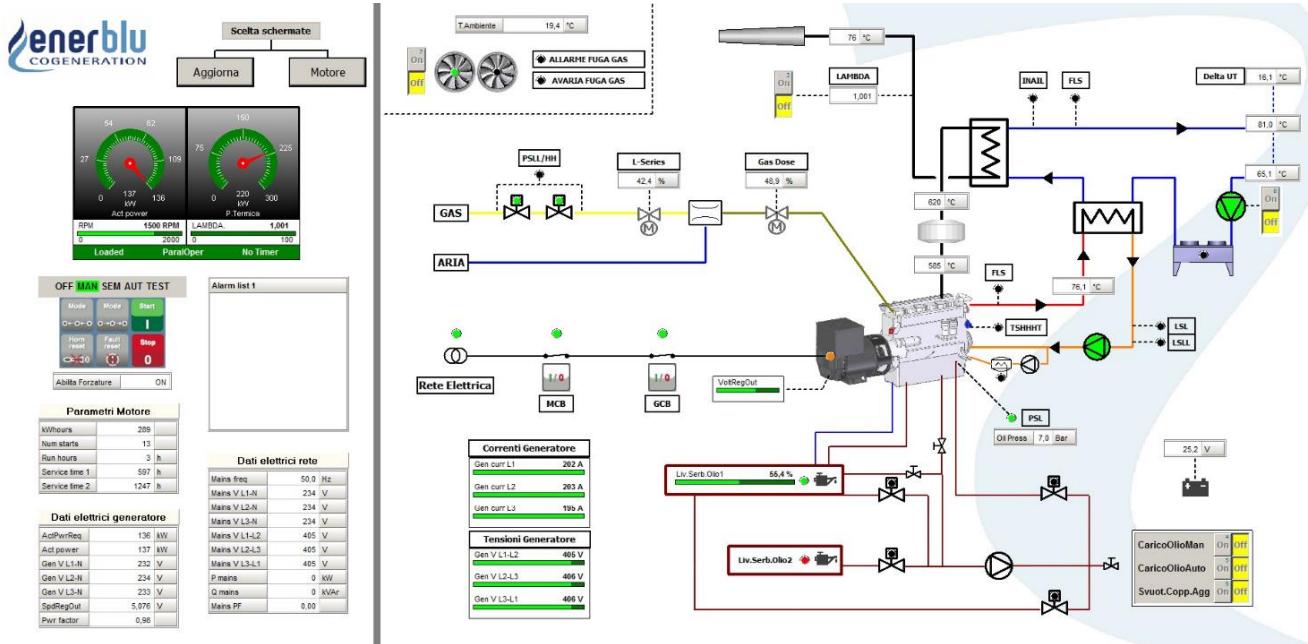
(**) portate riferita ad acqua non glicolata / flow rates for non-glycolate water

(***) Il valore netto senza accessori esterno alla cabina-container (compresi cassonetti di aspirazione-espulsione aria) / The value is net without accessories outside the container/canopy (including air intake-expulsion bins)

(****) Il peso è indicativo / The weight is indicative

(*****) Su richiesta si possono ottenere valori fino a 58 dB(A) a 7 m / upon request we can reach lower values up to 58 db(A) at 7 mt

(a) per modelli REC_200G_DSN e REC_300G_DSN, valori ottenuti mediante catalizzatore trivale / for type REC_200G_DSN and REC_300G_DSN, values reached with catalyst system



ENERBLU COGENERATION srl

Via Enrico Fermi 6 36045 - Lonigo (VI) - P.IVA: IT04204970232 - cap.soc. 100.000,00 i.v. - www.enerblu-cogeneration.com